



**EIROPAS SAVIENĪBAS
PADOME**

**Briselē, 2014. gada 20. jūnijā
(OR. en)**

**14011/2/13
REV 2**

LIMITE

**COEST 284
NIS 56
PESC 1137
JAI 815
WTO 212
ENER 432**

LEGISLATĪVIE AKTI UN CITI DOKUMENTI

Temats: PADOMES LĒMUMS par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienā un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses, attiecībā uz noteikumiem saistībā ar attieksmi pret trešo valstu valstspiederīgajiem, kas kā darba ņēmēji likumīgi nodarbināti otras Puses teritorijā

PADOMES LĒMUMS

(... gada ...)

**par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Asociācijas nolīgumu
starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu,
un to dalībvalstīm, no vienas puses,
un Ukrainu, no otras puses, attiecībā uz noteikumiem
saistībā ar attieksmi pret trešo valstu valstspiederīgajiem,
kas kā darba ņēmēji likumīgi nodarbināti otras Puses teritorijā**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 79. panta 2. punkta
b) apakšpunktu saistībā ar 218. panta 6. punkta a) apakšpunktu un 218. panta 8. punkta pirmo daļu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta piekrišanu ¹,

¹ OV L , , ... lpp.

tā kā:

- (1) Padome 2007. gada 22. janvārī pilnvaroja Komisiju sākt sarunas ar Ukrainu par jauna nolīguma noslēgšanu starp Eiropas Savienību un Ukrainu, kurš aizstātu Partnerības un sadarbības nolīgumu¹.
- (2) Šīs sarunas veiksmīgi tika pabeigtas un Asociācijas nolīgums starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu, un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses, (turpmāk "nolīgums") tika parafēts 2012. gadā.
- (3) Saskaņā ar Padomes Lēmumu Nr. 2014/295/ES (2014. gada 17. marts), Padomes Lēmumu Nr. 2014/.../ES un Padomes Lēmumu Nr. 2014/.../ES²⁺ nolīgums tika parakstīts Briselē 2014. gada 21. martā un [vieta] [datums], ņemot vērā tā noslēgšanu vēlāk.
- (4) Šis lēmums attiecas tikai uz nolīguma 17. pantu, kurš satur konkrētus pienākumus saistībā ar attieksmi pret trešo valstu valstspiederīgajiem, kas kā darba ņēmēji likumīgi nodarbināti otras Puses teritorijā, un uz kuru attiecas Līguma par Eiropas Savienības darbību Trešās daļas V sadaļas darbības joma. Minēto noteikumu mērķis un saturs ir atšķirīgs un neatkarīgs no citu nolīguma noteikumu mērķa un satura, lai izveidotu asociāciju starp Pusēm. Attiecībā uz pārējiem nolīguma noteikumiem tiks pieņemts atsevišķs lēmums paralēli šim lēmumam.

¹ Partnerības un sadarbības nolīgums starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, un Ukrainu (OV L 49, 19.2.1998., 3. lpp.).

² OV L , , ... lpp.

⁺ OV: lūgums ievietot dokumentu st 11126/14 un st 11127/14 numurus un publikācijas atsaucēs.

- (5) Saskaņā ar 1. un 2. pantu 21. protokolā par Apvienotās Karalistes un Īrijas nostāju saistībā ar brīvības, drošības un tiesiskuma telpu, kas pievienots Līgumam par Eiropas Savienību un Līgumam par Eiropas Savienības darbību, minētās dalībvalstis nepiedalās šā lēmuma pieņemšanā, un tām šis lēmums nav saistošs un nav jāpieņem.
- (6) Saskaņā ar 1. un 2. pantu 22. protokolā par Dānijas nostāju, kas pievienots Līgumam par Eiropas Savienību un Līgumam par Eiropas Savienības darbību, Dānija nepiedalās šā lēmuma pieņemšanā, un Dānijai šis lēmums nav saistošs un nav jāpieņem.
- (7) Nolīgums nebūtu jāinterpretē kā tāds, kas piešķir tiesības vai uzliek saistības, uz kurām var tieši atsaukties Eiropas Savienības vai dalībvalstu tiesās.
- (8) Nolīgums būtu jāapstiprina Savienības vārdā,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Ar šo Savienības vārdā tiek apstiprināts Asociācijas nolīgums starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu, un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses, kopā ar tā pielikumiem un protokoliem (turpmāk "nolīgums"), attiecībā uz tā 17. pantu¹.

2. pants

Padomes priekšsēdētājs Savienības vārdā sniedz paziņojumu, kas paredzēts nolīguma 486. panta 2. punktā, lai paustu Savienības piekrišanu uzņemties nolīguma saistības².

¹ Asociācijas nolīgums starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses, ir publicēts OV L 161, 29.5.2014., 3. lpp.

² Nolīguma spēkā stāšanās dienu Padomes Ģenerālsēkretariāts publicēs *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

3. pants

Nolīgumu neinterpretē kā tādu, kas piešķir tiesības vai uzliek saistības, uz kurām var tieši atsaukties Eiropas Savienības vai dalībvalstu tiesās.

4. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

....

*Padomes vārdā –
priekšsēdētājs*
